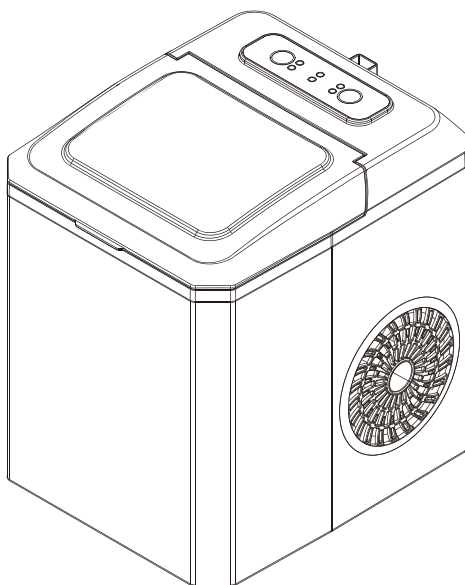


comfee'

EN ICE MAKER



CER122B0ABB

Warning:

Before using this product, please read this manual carefully and keep it for future reference. The design and specifications are subject to change without prior notice for product improvement. Consult with your dealer or manufacturer for details.

THANK YOU LETTER

Thank you for choosing our products! Before using our new products, please read this manual carefully to ensure that you know how to safely operate the features and functions offered by your new equipment.

CONTENTS

THANK YOU LETTER ----- 01

SAFETY INSTRUCTIONS ----- 02

SPECIFICATIONS -----05

PRODUCT OVERVIEW -----06

OPERATION INSTRUCTIONS -----07

CLEANING AND MAINTENANCE ----- 10

TROUBLESHOOTING ----- 12

SAFETY INSTRUCTIONS

Before switching on the appliance for the first time read the following safety information!



WARNING



- Voltage power from outlet must match specifications on appliance nameplate.



- This appliance must be grounded.



- Using an extension cord may cause overheating and increase the risk of fire.

If an extension cord MUST be used:

1. Only use an extension cord with grounding plug.
 2. The marked rating of an extension cord or greater than the rating of this appliance.
- Do not operate if any component, including the cord or plug, is damaged.



- Only responsible and capable adults should operate the ice maker.
- Do not place the power cord where it could be pulled by children or pose a tripping hazard.
- Children should not be left unattended near the ice maker during operation.



- Do not use water that is micro-biologically unsafe or of unknown quality.



- Do not remove any safety, warning, or product information labels from the unit.



- Do not touch the evaporator with your hands while the ice maker is operating.



- Do not plug in or unplug the unit with wet hands.



- The unit must be placed and set up according to installation instructions before use. The unit is for indoor house hold use only.



- Do not store or use flammable vapors or liquids near the unit.
- Do not immerse any part of the unit in water.



- Do not attempt to disassemble, repair, modify or replace any part of the ice maker unless permitted by the manufacturer.

IMPORTANT SAFETY INSTRUCTIONS



WARNING

To reduce the risk of fire, electrical shock, or injury when using your appliance, follow these basic precautions:



WARNING

1. Do not plug and unplug the machine with wet hands.
2. Do not attempt to repair or replace any part of the ice machine unless under manufacturer's guide, otherwise inspections should be performed under the direction of a technician.
3. Use the machine in a well-ventilated area with a temperature between 50°F and 100°F.
4. Do not install or operate the machine in a sealed space, such as a closed room.
5. Install the machine away from the following factors, such as wind, rain, water mist or the electromagnetic environment.
6. Do not place it next to high-temperature sources such as ovens and grills.
7. The use of ice makers must comply with national and local standards.
8. Do not squeeze or twist the power cord of the ice machine.
9. In order for the machine to work properly, please lay it flat during use.
10. Check if there is any water leakage after adding water to the ice machine.
11. Children or people with mental disorders are not allowed to operate the ice machine.
12. Although the machine has been tested and cleaned at the factory, due to long-term transportation and storage, please dump the ice cubes made in the first 4 cycles.
13. If the machine has not been used for a long time, please clean it thoroughly before use. Please follow the instructions provided to clean and disinfect. Do not leave any solution after cleaning.
14. This machine is suitable for household or similar purposes, such as family, bar, tea shop, KTV, coee shop, etc. Do not use the machine beyond its intended use.
15. If the service life is exceeded, please hand over the machine to the manufacturer, service agent or similar qualified organization.
16. This machine can only be filled with drinking water.
17. If the power cord is damaged, it must be replaced by a manufacturer, service agent or similar qualified person to avoid danger.
18. This device may not be used by persons who have physical, sensory or mental abilities, or who lack experience and knowledge, including children, unless they are supervised or prompted by the person responsible for their safety.
19. At least 6 inches space is left around the ice machine to ensure free circulation of the cooling air.
20. Do not use mechanical equipment or other means to accelerate the defrosting process except the method recommended by the manufacturer.
21. Do not damage the ice machine refrigeration tube.
22. Except for the type recommended by the manufacturer, the appliance shall not be used in the ice storage room of the appliance.
23. It is forbidden to clean the ice machine with flammable liquid. Failure to do so may result in fire or explosion.
24. It is forbidden to store explosives such as gasoline, combustion-supporting sprays or other flammable gases or liquids in this appliance.
25. Under no circumstances should the ice machine be inclined more than 45 degrees.
26. When the machine is working, it is strictly forbidden to touch the evaporator by hand.

-Save these instructions-

CAUTION



1. When handling, installing, and operating the unit, be careful to avoid damage to the refrigerant tubing.



2. Only dispose of the unit according to Federal and Local Regulations. Contact your local authorities for the environmentally safe disposal of the unit.



3. Keep ventilation openings around the unit's enclosure and clear of obstruction.



4. Do not place the unit near heat sources such as an oven.



5. Ensure a minimum of six inches of clearance around the side and back walls of the unit for proper air circulation.



6. Do not place the unit in direct sunlight.

WARNING



FIRE OR EXPLOSION HAZARD Flammable Refrigerant

This unit contains an isobutane refrigerant, also known as R600a, a natural gas with high environmental compatibility. However, it is also combustible.

Adhere to the warnings below to reduce the risk of injury or property damage.

WARNING

State of California Proposition 65 Warnings:

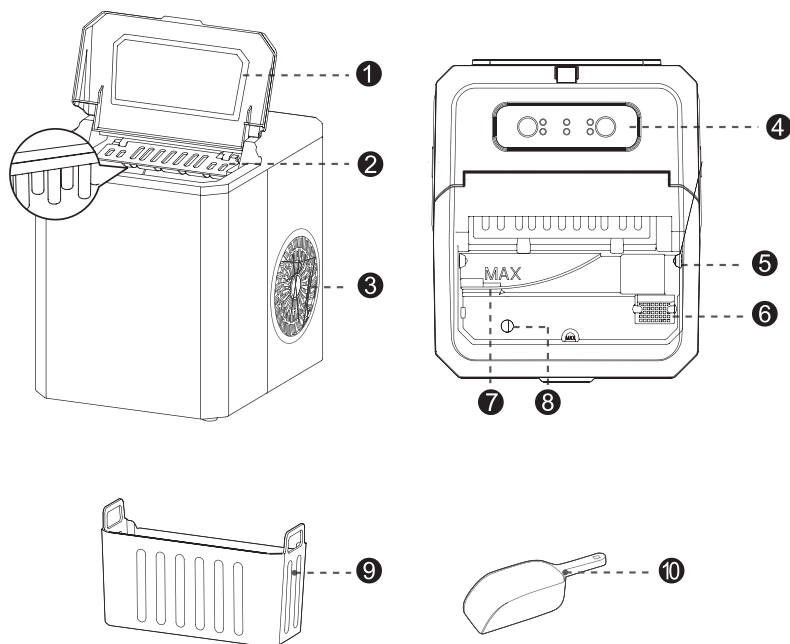
- This product can expose you to chemicals including lead, which is known to the State of California to cause cancer, and bisphenol A (BPA) and lead which are known to the state of California to cause birth defects or other reproductive harm. For more information go to www.P65Warnings.ca.gov.

SPECIFICATIONS

Product model	CER122B0ABB
Voltage/Frequency	110-120V~/60Hz
Working Power	≤ 160W
Electric Current	2A
Water Reservoir	0.26 gal (1L)
Ice Basket Capacity	0.88lbs(0.4kg)
Ice-Making Rate	22 lbs per Day
Ice Shape	Bullet
Ice Size	Small or Large
Material	ABS, PP
Net Weight	13.7lbs(6.2kg)
Unit Size	8.7x10.6x11.4inch (222x270x290mm)

PRODUCT OVERVIEW

Names of components



1 Large Viewing Window

3 Air Exhaust Fan

5 Ice Full Sensor

7 Maximum Water Fill Line

9 Ice Basket

2 Ice Shovel and Evaporator
(behind Ice Shovel)

4 Control Panel

6 Filter

8 Drain Plug

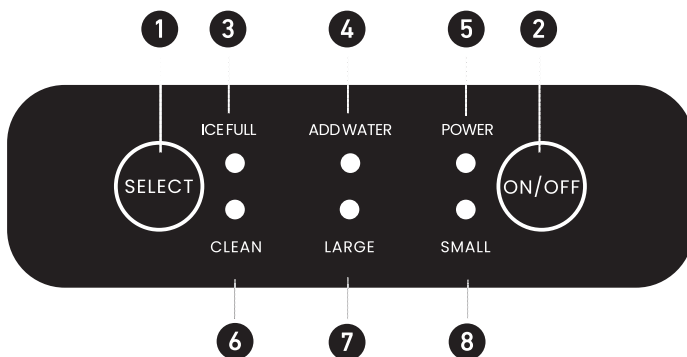
10 Ice Scoop

ATTENTION

- The picture above is only for reference. The actual configuration will depend on the physical product or statement by the distributor

OPERATION INSTRUCTIONS

Control panel operation



1	SELECT	Confirms large ice mode or small ice mode.
2	ON/OFF	Short press the ON/OFF button to turn the ice maker on.
		Short press the ON/OFF button to turn the ice maker off.
		In Standby mode, press and hold the ON/OFF button for 5 seconds and the ice maker will switch to self-cleaning mode.
3	ICE FULL	The indicator light turns when the ice basket is full.
4	ADD WATER	The indicator light turns when the water reservoir is low.
5	POWER	The indicator light turns when on and flashes when powering up or down.
6	CLEAN	The indicator light turns when the ice maker enters self-cleaning mode.
7	LARGE	The indicator light turns when large ice mode is selected.
8	SMALL	The indicator light turns when small ice mode is selected.

ATTENTION

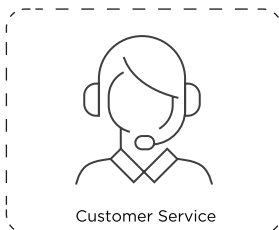
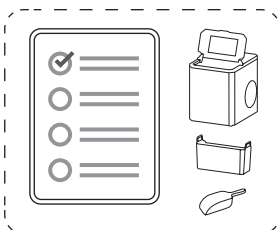
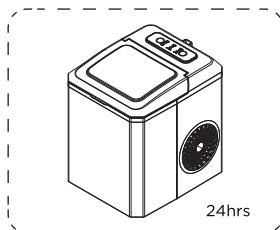
- The actual control panel may differ from model to model.

Before first use

1. Stand upright for 24hrs.

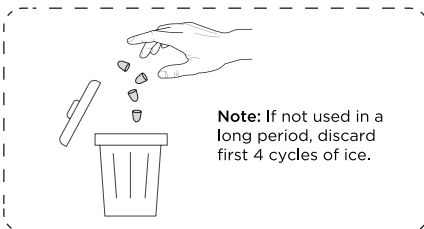
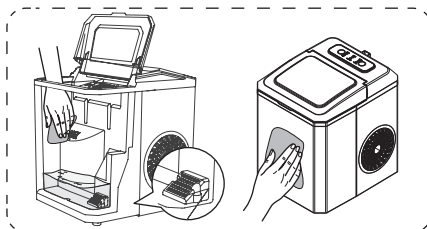
Check for accessories.

Missing parts?
Contact us.



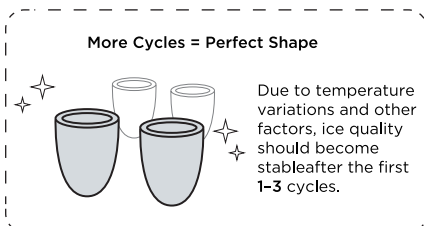
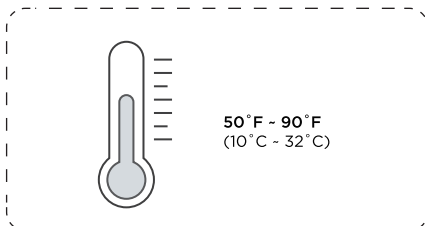
2. Clean the ice maker thoroughly before first use.
Check that the drain house is sealed before filling.

Discard first 4 cycles of ice.



Use in locations 50°F ~ 90°F.

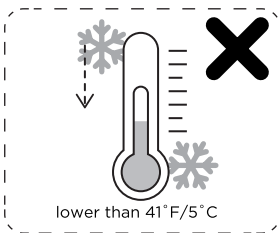
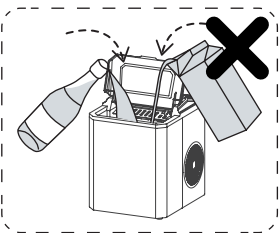
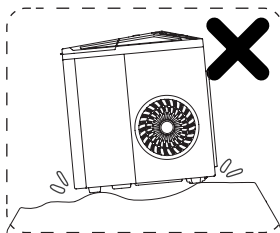
Perfect ice shape.



3. What Not To Do!
Unstable base.

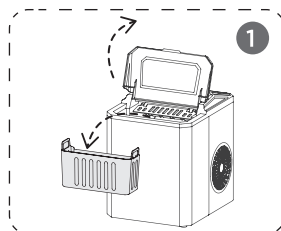
No other liquids
(Drinking water only).

Do not use in high or low temps.

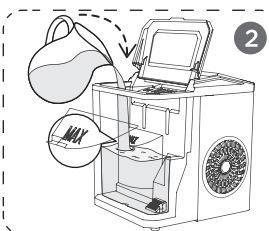


How to use your ice maker

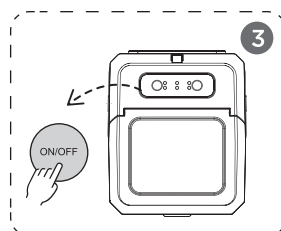
Open cover and remove basket.



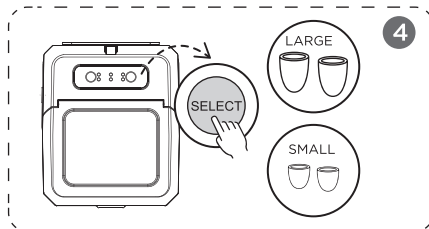
Pour water, do not exceed the "MAX" water mark.



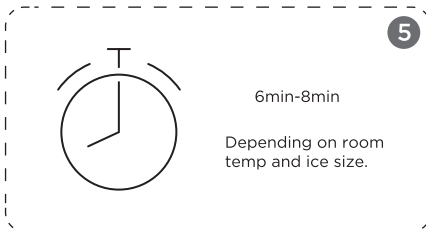
Press the ON/OFF button.



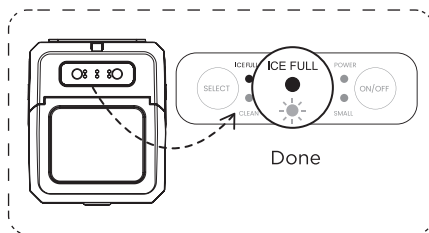
Press SELECT button to choose ice cube size.



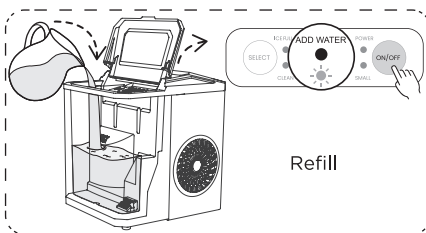
Wait for 6min-8min.



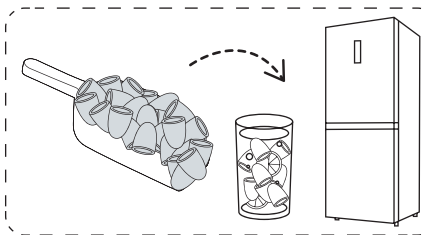
Ice full and ready when "ICE FULL" indicator turns red.



When "ADD WATER" indicator turns red, add water and press ON/OFF button.



Take ice cubes out in time to avoid melting.

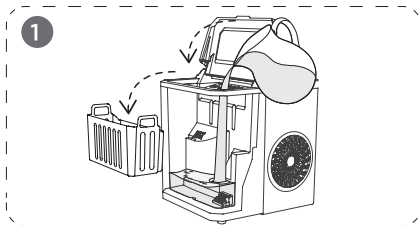


CLEANING AND MAINTENANCE

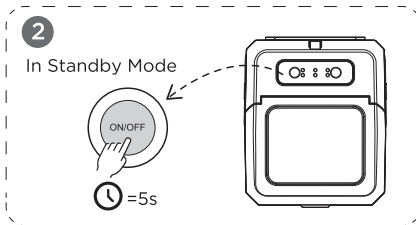
To keep your ice tasting fresh and the unit looking great, we recommend cleaning the unit once per week.

Self-cleaning (15-min process)

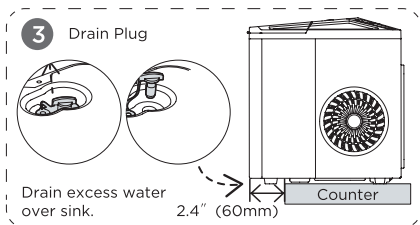
1. Remove the basket and add water.



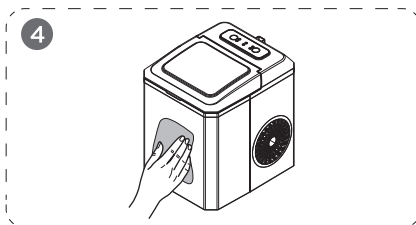
2. Hold for 5 sec to start self-cleaning.



3. Drain water reservoir.



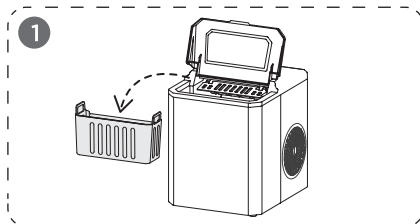
4. Clean exterior with cloth and mild dishwashing soap.



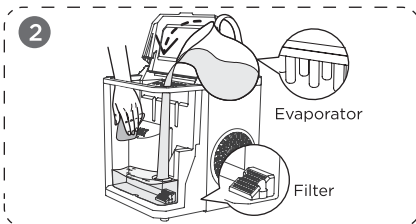
Manual cleaning

Turn off the unit and disconnect from power outlet before cleaning.

1. Remove the basket.



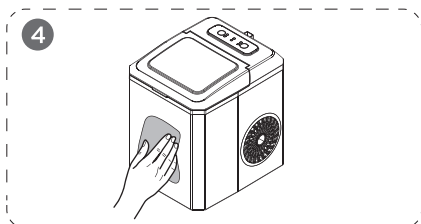
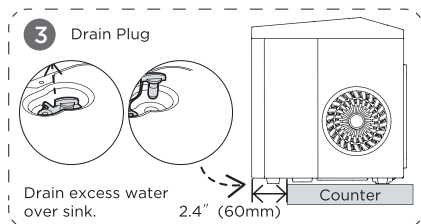
2. Clean using a soft cloth with warm water and vinegar. Clean the water filter, ice shovel and the evaporator to avoid dirt buildup.



3. Drain water reservoir.

4. Clean exterior with cloth and mild dishwashing soap.

Do not clean the machine in water.



CAUTION DO's & DON'Ts while cleaning and maintaining

- Do not use organic solvent, boiled water, detergent, strong acid and strong alkali etc. for cleaning.
- When the unit is not to be used for a long duration, drain the water completely & dry the interior.
- Store in a well-ventilated area.

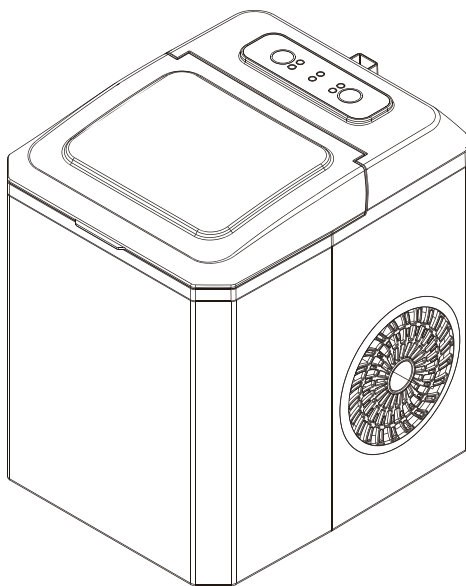
TROUBLESHOOTING

The following simple issues can be handled by the user. Please call the after-sale service department if the issues are not solved.

Problem	Possible Causes	Solution
Poor ice shape or quality.	Poor heat dissipation.	Leave a 6-inch clearance on all sides of the ice maker for ventilation.
	The water temperature is too high.	Fill with water temperature between 46°F and 77°F.
	The water temperature is too high.	Use the ice maker in room temperatures between 50°F and 90°F.
	Evaporator deformation.	Please contact customer service.
Ice maker creating loud noise.	Ice maker has not been cleaned for a long time, which will form a sticky substance around the inlet of the water pump.	Clean every 1 to 2 weeks, using some neutral cleaning agents (such as mild vinegar solution and soapy water).
	When the pump lacks water, noise will be generated during water pumping	Add more water.
	Fan or ice maker is damaged.	Please contact customer service.
	Water pump is damaged.	
“ICE FULL” indicator light is on.	Ice is blocking the infrared sensor.	Empty the ice basket.
	Infrared sensors do not work.	1. Wipe the infrared sensors clean. 2. Contact customer service if the infrared sensors still don't work.
Ice sticks together.	Making ice takes too long.	Stop making ice. After the ice melts, restart and try again.
	The water temperature is too low.	Fill with water temperatures between 46°F and 77°F.
	Evaporator deformation.	Please contact customer service.
Not making ice.	Ambient or water temperature is too high.	Please contact customer service.
	Water pump is damaged.	
	Refrigerating system leaking.	
	Refrigerating system blocked.	
	The fan stopped working.	
	The wires are loose.	
	The gears in the motor are broken.	

comfee'

FR MACHINE À GLACE



CER122B0ABB

Avertissement:

Avant d'utiliser l'appareil, veuillez lire attentivement ce manuel et le conserver pour référence ultérieure. La conception et les spécifications sont sujettes à changement sans préavis pour l'amélioration du produit. Consultez votre revendeur ou fabricant pour plus de détails.

LETTRE DE REMERCIEMENT

Merci d'avoir choisi nos produits ! Avant d'utiliser nos nouveaux produits, veuillez lire attentivement ce manuel afin de vous assurer que vous savez comment utiliser en toute sécurité les caractéristiques et les fonctions offertes par votre nouvel équipement.

SOMMAIRE

LETTRE DE REMERCIEMENT	01
CONSIGNES DE SÉCURITÉ	02
SPÉCIFICATIONS	05
PRÉSENTATION DU PRODUIT	06
INSTRUCTIONS D'OPÉRATION	07
NETTOYAGE ET ENTRETIEN	10
DÉPANNAGE	12

CONSIGNES DE SÉCURITÉ

Avant de mettre l'appareil en marche pour la première fois, lisez les consignes de sécurité suivantes !

AVERTISSEMENT



- La tension de la prise doit correspondre aux spécifications de la plaque signalétique de l'appareil.



- Cet appareil doit être mis à la terre.



- L'utilisation d'une rallonge peut provoquer une surchauffe et augmenter le risque d'incendie.

Si une rallonge DOIT être utilisée :

1. Utiliser seulement une rallonge munie d'une prise de terre.
2. La puissance indiquée d'une rallonge électrique est supérieure à celle de l'appareil.

- Ne pas utiliser l'appareil si l'un de ses composants est endommagé, y compris le câble ou la fiche.



- Seuls des adultes responsables et capables peuvent utiliser la machine à glaçons.
- Ne pas placer le câble d'alimentation dans un endroit où il pourrait être tiré par des enfants ou présenter un risque de trébuchement.
- Les enfants ne doivent pas être laissés sans surveillance à proximité de la machine à glaçons pendant son fonctionnement.



- Ne pas utiliser d'eau microbiologiquement dangereuse ou de qualité inconnue.



- Ne pas retirer les étiquettes de sécurité, d'avertissement ou d'information sur le produit de l'appareil.



- Ne pas toucher l'évaporateur avec des mains lorsque la machine à glaçons fonctionne.



- Ne pas brancher ou débrancher l'appareil avec des mains mouillées.



- L'appareil doit être placé et réglé conformément aux instructions d'installation avant d'être utilisé.
L'appareil est destiné à un usage domestique uniquement.



- Ne pas stocker ou utiliser de vapeurs ou de liquides inflammables à proximité de l'appareil.

- Ne pas immerger toute partie de l'appareil dans l'eau.



- Ne pas essayer de démonter, de réparer, de modifier ou de remplacer une pièce quelconque de la machine à glaçons, sauf autorisation du fabricant.

CONSIGNES DE SÉCURITÉ IMPORTANTES



Pour réduire les risques d'incendie, d'électrocution ou de blessure lors de l'utilisation de votre appareil, suivez ces précautions de base :

AVERTISSEMENT

1. Ne pas brancher et débrancher l'appareil avec des mains mouillées.
2. Ne pas essayer de réparer ou de remplacer une pièce quelconque de la machine à glaçons à moins d'avoir suivi les instructions du fabricant, sinon les inspections doivent être effectuées sous la direction d'un technicien.
3. Utiliser l'appareil dans un endroit bien ventilé où la température est comprise entre 50°F et 100°F.
4. Ne pas installer et utiliser la machine dans un espace fermé, tel qu'une pièce fermée.
5. Installer la machine à l'abri des facteurs suivants, tels que le vent, la pluie, le brouillard d'eau ou l'environnement électromagnétique.
6. Ne pas le placer à proximité de sources de haute température telles que les fours et les grils.
7. L'utilisation de machines à glaçons doit être conforme aux normes nationales et locales.
8. Ne pas serrer ou tordre le câble d'alimentation de la machine à glaçons.
9. Pour que l'appareil fonctionne correctement, veuillez le poser à plat pendant l'utilisation.
10. Vérifier qu'il n'y a pas de fuite d'eau après avoir ajouté de l'eau dans la machine à glaçons.
11. Les enfants et les personnes souffrant de troubles mentaux ne sont pas autorisés à utiliser la machine à glace.
12. Bien que la machine ait été testée et nettoyée à l'usine, en raison d'un transport et d'un stockage de longue durée, veuillez jeter les glaçons produits au cours des 4 premiers cycles.
13. Si la machine n'a pas été utilisée pendant une longue période, veuillez la nettoyer soigneusement avant de l'utiliser. Veuillez suivre les instructions fournies pour le nettoyage et la désinfection. Ne pas laisser toute solution après le nettoyage.
14. Cet appareil est destiné à un usage domestique ou similaire, tel que la famille, le bar, le salon de thé, le KTV, le magasin de café, etc. Ne pas utiliser la machine au-delà de l'usage auquel elle est destinée.
15. Si la durée de vie est dépassée, veuillez confier la machine au fabricant, à un agent de service ou à un organisme qualifié similaire.
16. Cette machine ne peut être remplie qu'avec de l'eau potable.
17. Si le câble d'alimentation est endommagé, il doit être remplacé par un fabricant, un agent de service ou une personne qualifiée similaire afin d'éviter tout danger.
18. Cet appareil ne doit pas être utilisé par des personnes ayant des capacités physiques, sensorielles ou mentales réduites, ou manquant d'expérience et de connaissances, y compris les enfants, à moins qu'elles ne soient surveillées ou guidées par la personne responsable de leur sécurité.
19. Un espace d'au moins 6 pouces est laissé autour de la machine à glaçons pour assurer la libre circulation de l'air de refroidissement.
20. Ne pas utiliser l'équipement mécanique ou d'autres moyens pour accélérer le processus de dégivrage, à l'exception de la méthode recommandée par le fabricant.
21. Ne pas endommager le tube de réfrigération de la machine à glaçons.
22. À l'exception du type recommandé par le fabricant, l'appareil ne doit pas être utilisé dans la salle de stockage de glace de l'appareil.
23. Il est interdit de nettoyer la machine à glace avec un liquide inflammable. Le non-respect de cette consigne peut entraîner un incendie ou une explosion.
24. Il est interdit de stocker dans cet appareil des explosifs tels que de l'essence, des sprays favorisant la combustion ou d'autres gaz ou liquides inflammables.
25. La machine à glace ne doit en aucun cas être inclinée de plus de 45 degrés.
26. Lorsque la machine fonctionne, il est strictement interdit de toucher l'évaporateur à la main.

- Conserver ces instructions -

PRÉCAUTION



1. Lors de la manipulation, de l'installation et de l'utilisation de l'appareil, veillez à ne pas endommager la tuyauterie du réfrigérant.



2. Mettre l'appareil au rebut conformément aux réglementations fédérales et locales. Contacter les autorités locales pour l'élimination de l'appareil dans le respect de l'environnement.



3. Veillez à ce que les ouvertures de ventilation autour du boîtier de l'appareil ne soient pas obstruées.



4. Ne pas placer l'appareil à proximité de sources de chaleur telles qu'un four.



5. Veillez à ce que les parois latérales et arrière de l'appareil disposent d'un espace libre d'au moins six pouces pour permettre une bonne circulation de l'air.



6. Ne pas placer l'appareil en plein soleil.

AVERTISSEMENT

DANGER D'INCENDIE OU D'EXPLOSION Réfrigérant inflammable



Cette unité contient un réfrigérant à base d'isobutane, également connu sous le nom de R600a, un gaz naturel très respectueux de l'environnement. Cependant, il est également combustible.

Respecter les avertissements ci-dessous afin de réduire les risques de blessures ou de dommages matériels.

AVERTISSEMENT

Avertissements de la proposition 65 de la Californie :

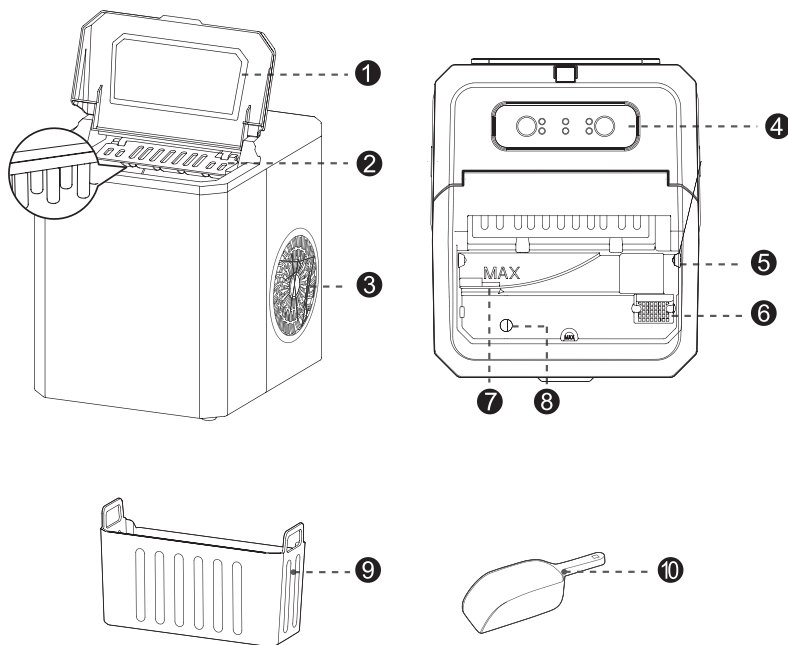
- Ce produit peut vous exposer à des produits chimiques, notamment le plomb connu dans l'État de Californie à causer le cancer, et le bisphénol A (BPA) et le plomb connus dans l'État de Californie à causer des anomalies congénitales ou d'autres problèmes de reproduction. Pour plus d'informations, consultez le site www.P65Warnings.ca.gov.

SPÉCIFICATIONS

Modèle du produit	
Tension/Fréquence	110-120V~/60Hz
Puissance de service	≤ 160W
Courant électrique	2A
Réservoir d'eau	0,26 gal (1L)
Capacité du panier à glace	0,88 livre (0,4kg)
Taux de fabrication de glace	22 livres par jour
Forme de la glace	Balle
Taille de la glace	Petite ou grande
Matériau	ABS, PP
Poids net	13,7 livres (6,2kg)
Dimension de l'unité	8,7x10,6x11,4 pouces (222x270x290mm)

PRÉSENTATION DU PRODUIT

Noms des composants



1 Grande fenêtre de visualisation

3 Ventilateur d'extraction d'air

5 Capteur de glace pleine

7 Ligne d'eau maximale

9 Panier à glace

2 Pelle à glace et évaporateur
(derrière la pelle à glace)

4 Panneau de commande

6 Filtre

8 Bouchon de drainage

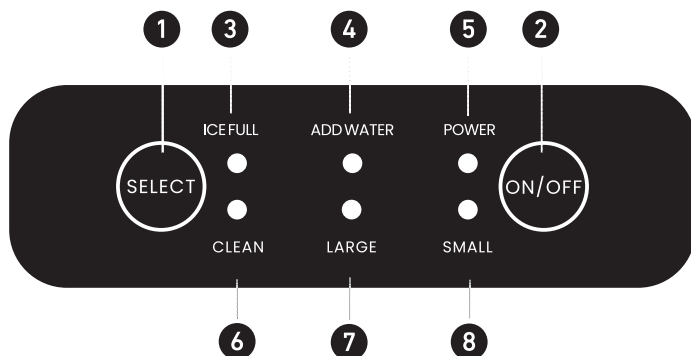
10 Pelle à glace

● ATTENTION

- La figure ci-dessus est seulement à titre indicatif. La configuration réelle dépendra du produit physique ou de la déclaration du distributeur

INSTRUCTIONS D'OPÉRATION

Opérations du panneau de commande



1	SELECT (SÉLECTIONNER)	Confirme le mode grande glace ou le mode petite glace.
2	ON/OFF (MARCHE/ARRÊT)	Appuyer brièvement sur le bouton ON/OFF (MARCHE/ARRÊT) pour mettre la machine à glaçons en marche. Appuyer brièvement sur le bouton ON/OFF (MARCHE/ARRÊT) pour éteindre la machine à glaçons. En mode Veille, appuyer sur le bouton ON/OFF (MARCHE/ARRÊT) pendant 5 secondes et la machine à glaçons passera en mode auto-nettoyage.
3	ICE FULL (GLACE PLEINE)	Le voyant s'allume lorsque le panier à glace est plein.
4	ADD WATER (AJOUTER DE L'EAU)	Le voyant s'allume lorsque le réservoir d'eau est faible.
5	POWER (ALIMENTATION)	Le voyant s'allume lorsqu'il est en marche et clignote lors de la mise sous tension ou hors tension.
6	CLEAN (NETTOYAGE)	Le voyant s'allume lorsque la machine à glaçons entre en mode d'auto-nettoyage.
7	LARGE (GRANDE)	Le voyant s'allume lorsque le mode grande glace est sélectionné.
8	SMALL (PETITE)	Le voyant s'allume lorsque le mode petite glace est sélectionné.

⚠ ATTENTION

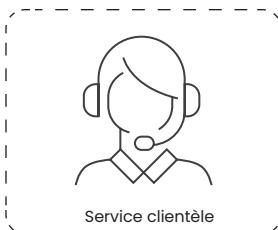
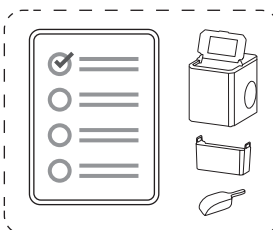
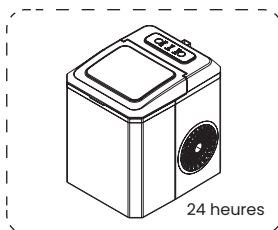
- Le panneau de commande réel peut différer d'un modèle à l'autre.

Avant la première utilisation

1. Tenir debout pendant 24 heures.

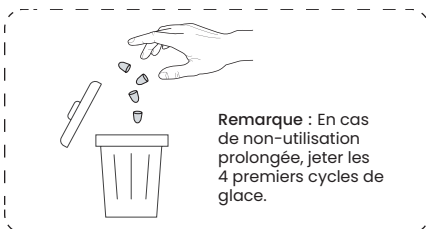
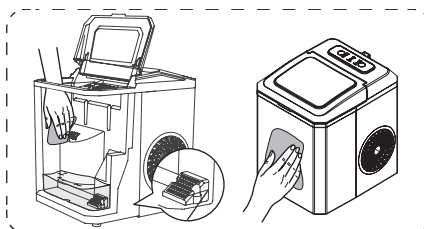
Vérifier les accessoires.

Pièces manquantes ?
Nous contacter.



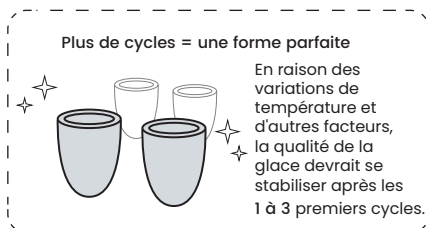
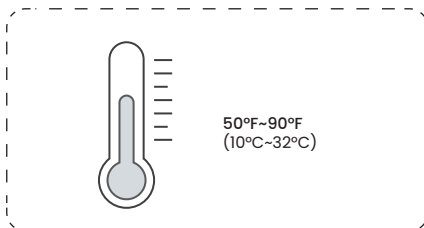
2. Nettoyer soigneusement la machine à glaçons avant la première utilisation.
Vérifier l'étanchéité du collecteur avant de le remplir.

Jeter les 4 premiers cycles de glace.



A utiliser dans des endroits situés entre 50°F et 90°F.

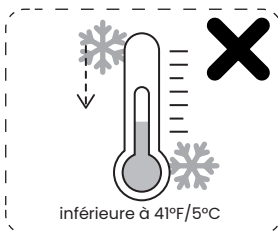
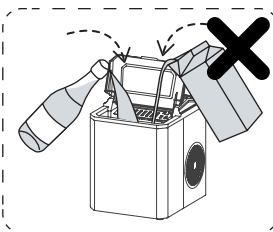
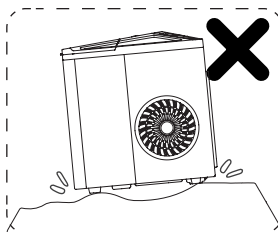
Une forme de glace parfaite.



3. Ce qu'il ne faut pas faire !
Base instable.

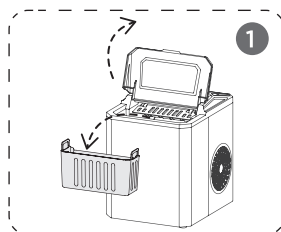
Pas d'autres liquides
(eau potable uniquement).

Ne pas utiliser à des températures élevées ou basses.

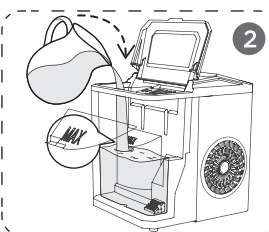


Comment utiliser votre machine à glaçons

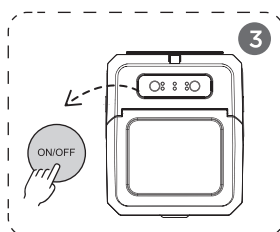
Ouvrir le couvercle et retirer le panier.



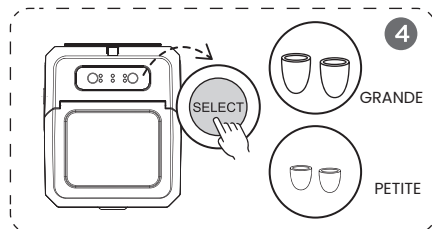
Verser de l'eau, sans dépasser le repère « MAX ».



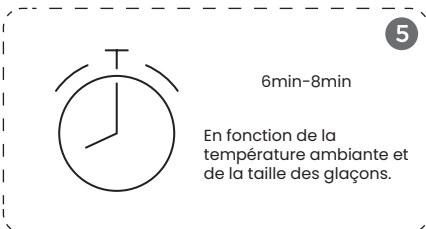
Appuyer sur le bouton ON/OFF (MARCHÉ/ARRÊT).



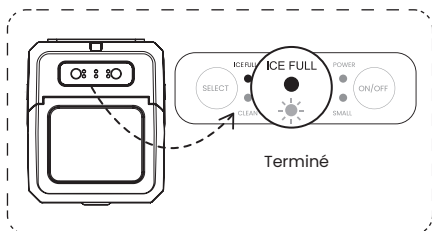
Appuyer sur le bouton SELECT (SÉLECTIONNER) pour choisir la taille des glaçons.



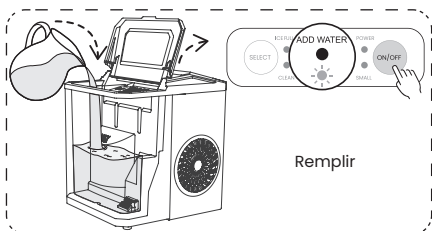
Attendre 6 à 8 minutes.



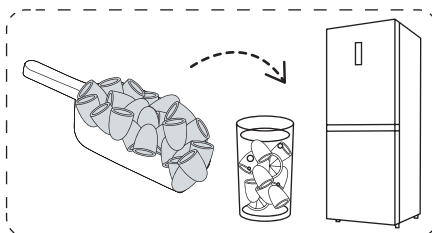
La glace est pleine et prête lorsque l'indicateur « ICE FULL (GLACE PLEINE) » devient rouge.



Lorsque l'indicateur « ADD WATER (AJOUTER DE L'EAU) » devient rouge, ajouter de l'eau et appuyer sur le bouton ON/OFF (MARCHÉ/ARRÊT).



Retirer les glaçons à temps pour éviter qu'ils ne fondent.

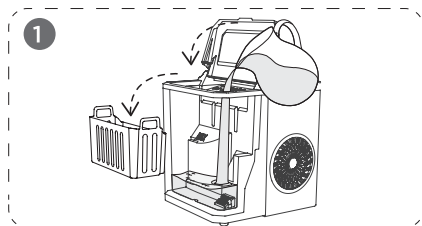


NETTOYAGE ET ENTRETIEN

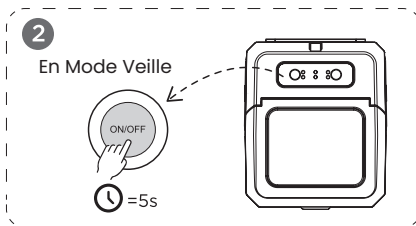
Pour que vos glaçons restent frais et que l'appareil conserve un bel aspect, nous vous recommandons de le nettoyer une fois par semaine.

Auto-nettoyage (processus de 15 minutes)

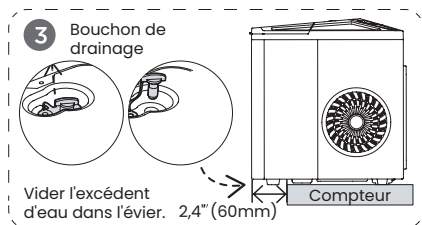
1. Retirer le panier et ajouter de l'eau.



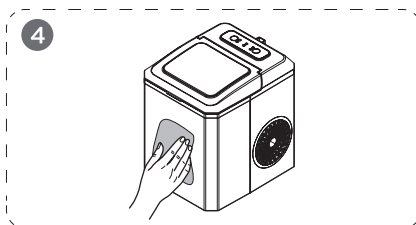
2. Enfoncer pendant 5 secondes pour lancer l'auto-nettoyage.



3. Vider le réservoir d'eau.



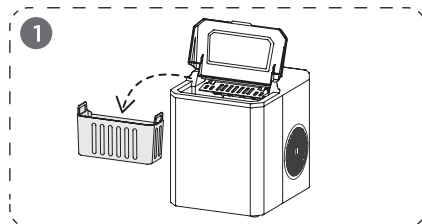
4. Nettoyer l'extérieur avec un chiffon et du savon à vaisselle doux.



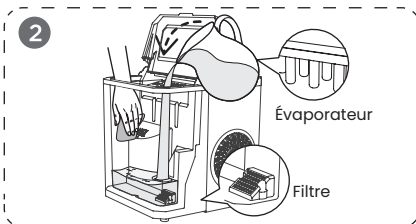
Nettoyage manuel

Éteindre l'appareil et débrancher avant le nettoyage.

1. Retirer le panier

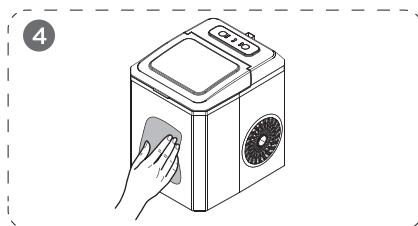
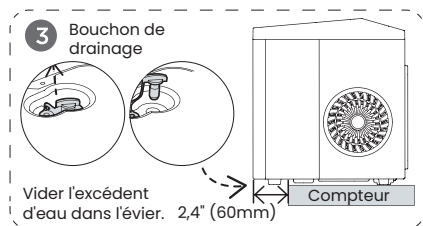


2. Nettoyer à l'aide d'un chiffon doux avec de l'eau chaude et du vinaigre. Nettoyer le filtre à eau, la pelle à glace et l'évaporateur pour éviter l'accumulation de saletés.



3. Vider le réservoir d'eau.

4. Nettoyer l'extérieur avec un chiffon et du
savon à vaisselle doux.
Ne pas nettoyer l'appareil à l'eau.



⚠ ATTENTION : choses à faire et à ne pas faire lors du nettoyage et de l'entretien

- Ne pas utiliser de solvant organique, d'eau bouillie, de détergent, d'acide fort ou d'alcali fort, etc. pour le nettoyage.
- Lorsque l'appareil n'est pas utilisé pendant une longue période, vider complètement l'eau et sécher l'intérieur.
- Stocker l'appareil dans un endroit bien ventilé.

DÉPANNAGE

Les utilisateurs peuvent résoudre les problèmes simples suivants. Veuillez appeler le service après-vente si les problèmes ne sont pas résolus.

Problèmes	Causes possibles	Solutions
Mauvaise forme ou qualité de la glace.	Mauvaise dissipation de la chaleur.	Laisser un espace de 6 pouces de chaque côté de la machine à glaçons pour la ventilation.
	La température d'eau est trop élevée.	Remplir avec de l'eau dont la température est comprise entre 46°F et 77°F.
	La température d'eau est trop élevée.	Utiliser la machine à glaçons dans des pièces dont la température est comprise entre 50°F et 90°F.
	Déformation de l'évaporateur.	Veuillez contacter le service à la clientèle.
La machine à glaçons fait un bruit assourdissant.	La machine à glaçons n'a pas été nettoyée depuis longtemps, ce qui entraîne la formation d'une substance collante autour de l'entrée de la pompe à eau.	Nettoyer toutes les 1 à 2 semaines, en utilisant des produits de nettoyage neutres (tels qu'une solution de vinaigre doux et de l'eau savonneuse).
	Lorsque la pompe manque d'eau, le bruit est généré pendant le pompage de l'eau.	Ajouter de l'eau.
	Le ventilateur ou la machine à glaçons est endommagé.	Veuillez contacter le service clientèle.
	La pompe à eau est endommagée.	
Le voyant « ICE FULL (GLACE PLEINE) » est allumé.	La glace bloque le capteur infrarouge.	Vider le panier à glace.
	Les capteurs infrarouges ne fonctionnent pas.	1. Nettoyer les capteurs infrarouges. 2. Contacter le service clientèle si les capteurs infrarouges ne fonctionnent toujours pas.
Les glaces se collent les unes aux autres.	La fabrication de la glace prend trop de temps.	Arrêter de faire de la glace. Une fois que la glace a fondu, redémarrer et réessayer.
	La température d'eau est trop basse.	Remplir avec de l'eau dont la température est comprise entre 46°F et 77°F.
	Déformation de l'évaporateur.	Veuillez contacter le service à la clientèle.
Ne pas faire de glace.	La température ambiante ou de l'eau est trop élevée.	Veuillez contacter le service clientèle.
	La pompe à eau est endommagée.	
	Fuite du système de réfrigération.	
	Système de réfrigération bloqué.	
	Le ventilateur a cessé de fonctionner.	
	Les fils sont lâches.	
	Les engrenages du moteur sont cassés.	

comfee'
...is how I feel!